TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN Đ** TỈNH ĐIỆN BIÊN	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Bản án số: 202/2017/HSST
Ngày: 06/9/2017.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN Đ, TỈNH ĐIỆN BIÊN

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Lường Văn Lương.

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông Lò Văn Ơn;

2. Ông Lường Văn Hịa.

Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà: Ông Vũ Đình Hiếu – Thư ký Toà án nhân dân huyện Đ.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ, tỉnh Điện Biên tham gia phiên toà: Ông Phạm Khá, Chức vụ: Kiểm sát viên.

Ngày 06/9/2017 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Đ, tỉnh Điện Biên xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 201/2017/HSST ngày 09/8/2017 đối với bị cáo:

Họ và tên: Sùng Thị M; tên gọi khác: Không; Sinh năm: 1963; tại Sơn La.
Trú tại: Bản NC, xã HM, huyện Đ, tỉnh Điện Biên;
Nơi ĐKHKTT: Bản NC, xã HM, huyện Đ, tỉnh Điện Biên;
Nghề nghiệp: Làm ruộng; Trình độ văn hoá: không biết chữ;
Con ông: Sùng A L (đã chết); Con bà: Giàng Thị S (đã chết);
Gia đình bị cáo có 05 chị em, bị cáo là con thứ nhất trong gia đình;
Chồng: Sùng A D (đã chết);
Con: Bị cáo có 03 con; lớn sinh năm 1996, nhỏ sinh năm 2000;
Tiền án; tiền sự: Không;
Bị cáo bị bắt tạm giữ, tam giam từ ngày 29/5/2017, bị cáo có mặt tại phiên tòa.
Người phiên dịch cho bị cáo: Ông Chá A Sía;
Địa chỉ: Bản HU, xã MP, huyện Đ, tỉnh Điện Biên.
Người bào chữa cho bị cáo: Bà Nguyễn Thị Kim Ngân - Luật sư cộng tác viên Trung tâm trợ giúp pháp lý tỉnh Điện Biên.

NHẬN THẤY:

Bị cáo Sùng Thị M bị Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Khoảng 08 giờ ngày 29/5/2017, bị cáo đi đến đầu bản NC, xã HM, huyện Đ thì gặp và mua được của một người đàn ông H'Mông khoảng 40 tuổi (không biết tên và địa chỉ) 03 gói ma túy, gồm 01 gói ni lon màu xanh bên trong có 28 viên nén màu hồng và 01 viên nén màu xanh; 01 gói bằng ni lon màu trắng bên trong có cục hê rô in; 01 gói ni lon màu xanh bên trong có 38 viên nén màu hồng, với giá tiền là 1.000.000đ (một triệu đồng). Bị cáo về nhà, chia số hê rô in ra làm 35 gói sau đó cất vào túi vải màu đen cùng với 01 gói có 29 viên ma túy trước đó, còn lại 01 gói chứa 38 viên nén màu hồng bị cáo cất giấu ở đầu giường bị cáo.

Đến 16 giờ 45 phút cùng ngày, khi bị cáo đang ở nhà, thì bị tổ công tác Công an huyện Đ phối hợp với Công an xã HM phát hiện bắt quả tang, thu giữ của bị cáo 01túi vải màu đen, bên trong có 35 gói hê rô in và 01 gói có 29 viên nén màu hồng và màu xanh. Hồi 18 giờ 15 phút cùng ngày, tổ công tác tiến hành khám xét khẩn cấp nơi ở của bị cáo, thu được 01 gói có 38 viên nén màu hồng.

Tại biên bản mở niêm phong, xác định trọng lượng ngày 30/5/2017 đã xác định:

- Số chất bột màu trắng thu giữ của bị cáo có trọng lượng là 4,31 gam;

- Các viên nén màu hồng và 01 viên nén màu xanh có trọng lượng là 6,84 gam.

Tại bản kết luận giám định số: 571/GĐ – PC54 ngày 12/7/2017, Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên đã kết luận:

- Mẫu chất bột màu trắng gửi giám định được trích ra từ vật chứng thu giữ của bị cáo là hê rô in;

- Mẫu các viên nén màu hồng và màu xanh gửi giám định được trích ra từ vật chứng thu giữ của bị cáo là Methamphetamine.

Tại bản cáo trạng số: 136/QĐ-VKS-HS ngày 08/8/2017, Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ đã truy tố bị cáo Sùng Thị M về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo điểm o khoản 2 Điều 194/BLHS.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ vẫn giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo về tội danh, đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm o khoản 2 Điều 194/BLHS, điểm p khoản 1 Điều 46/BLHS xử phạt bị cáo Sùng Thị M từ 07 năm 06 tháng đến 08 năm tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo. Áp dụng điểm a, đ khoản 2 Điều 76/BLTTHS về xử lý vật chứng. Bị cáo được miễn toàn bộ án phí HSST theo quy định của pháp luật.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà; Căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của kiểm sát viên, ý kiến của người bào chữa và lời khai của bị cáo tại phiên tòa.

XÉT THẤY:

Tại phiên tòa hôm nay bị cáo Sùng Thị M đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình, đúng như nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố đối với bị cáo.

Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với các chứng cứ và tài liệu có trong hồ sơ vụ án.

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, làm ảnh hưởng đến trật tự trị an, an toàn xã hội; đã xâm phạm đến các quy định của Nhà nước về quản lý các chất ma túy. Bởi vì ma túy là một hiểm họa của nhân loại, đồng thời ma túy cũng là nguyên nhân của nhiều loại tội phạm khác. Chính vì thế mà Nhà nước ta đã nghiêm cấm mọi hành vi có liên quan đến ma túy. Nếu bị phát hiện Nhà nước sẽ xử lý nghiêm khắc theo quy định của pháp luật. Bị cáo nhận thức được tác hại của ma tuý, nhận thức được hành vi mua bán trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật, song bị cáo vẫn cố tình thực hiện. Nên cần phải xử lý bị cáo theo quy định của pháp luật.

Hành vi mua, cất giấu 4,31 gam hê rô in và 6,84 gam Methamphetamine với mục đích để bán cho người khác. Bị cáo mua, cất giấu hai chất ma túy khác nhau, tổng tỷ lệ % trọng lượng các chất ma túy so với mức tối thiểu quy định tại khoản 2 Điều 194/BLHS sau khi quy đổi là 120,4%. Cho nên Viện kiểm sát nhân dân huyện Đ đã truy tố bị cáo về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm o khoản 2 Điều 194/BLHS là đúng người, đúng tội, có căn cứ pháp luật.

Xét về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo Hội đồng xét xử thấy rằng: Do không có ý thức rèn luyện bản thân, ngày 29/5/2017 bị cáo phạm tội trong vụ án này và bị bắt, tạm giữ, tạm giam cho đến nay.

Trong quá trình điều tra, truy tố và xét xử bị cáo đã thành khẩn khai báo, đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo được quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46/BLHS.

Để cải tạo bị cáo trở thành người có ích cho gia đình và xã hội, Hội đồng xét xử xét thấy cần phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian.

Ngoài hình phạt chính là phạt tù, thì bị cáo còn có thể bị áp dụng hình phạt bổ sung theo quy định tại khoản 5 Điều 194/BLHS là phạt tiền từ 05 triệu đồng đến 500 triệu đồng, tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản. Nhưng xét thấy gia đình bị cáo khó khăn, không có khả năng thi hành. Cho nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Còn đối với người đàn ông dân tộc H'Mông đã bán ma túy cho bị cáo, do bị cáo không biết tên và địa chỉ nên cơ quan CSĐT không xác minh làm rõ được.

Vật chứng của vụ án là 4,31 gam hê rô in, đã trích 0,1 gam gửi giám định không hoàn lại; 6,84 gam Methamphetamine, đã trích 0,49 gam gửi giám định không hoàn lại và 01 túi vải màu đen do không còn giá trị sử dụng. Cần bị tịch thu, tiêu huỷ theo quy định tại điểm a, đ khoản 2 Điều 76/BLTTHS.

Miễn toàn bộ án phí HSST theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: Bị cáo Sùng Thị M phạm tội: "Mua bán trái phép chất ma túy".

2. Áp dụng: Điểm o khoản 2 Điều 194/BLHS; điểm p khoản 1 Điều 46/BLHS xử phạt bị cáo Sùng Thị M 07 năm 06 tháng tù (bảy năm sáu tháng tù). Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo bị bắt ngày 29/5/2017.

3. Áp dụng: Điểm a, đ khoản 2 Điều 76/BLTTHS:

Tịch thu, tiêu hủy 4,31 gam hê rô in, đã trích 0,1 gam gửi giám định không hoàn lại; 6,84 gam Methamphetamine, đã trích 0,49 gam gửi giám định không hoàn lại và 01 túi vải màu đen do không còn giá trị sử dụng

(Vật chứng đã được công an huyện Đ chuyển cho chi cục thi hành án dân sự huyện Đ ngày 10/8/2017).

4. Án phí: Áp dụng Điều 99/BLTTHS; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14, miễn toàn bộ án phí HSST cho bị cáo.

5. Bị cáo có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- TAND T Điện Biên
- VKSND H Điện Biên.
- CA H Điện Biên
- Phòng HNVCA T Điện Biên
- Sở TP Điện Biên
- THA H ĐB.
- Bị cáo.
- Lưu.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Lường Văn Lương